5.1 Kontakte öffnen

einen neuen Kontakt hinzuzufügen.

Wählen Sie im Hauptmenü (aus.

6.2 Verfügbare Optionen

von SIM1 und SIM2 (1)

Nur für 2051D

Sie können die Funktion folgendermaßen aufrufen:

Drücken Sie auf dem Hauptbildschirm die Senden-Taste.

Beim Dual-SIM-Modell sehen Sie in diesem Menü die Kontakte

6. 1 Zugriff

Wählen Sie Neuer Kontakt aus, um dem Telefon oder der SIM-Karte

Bedienungsanleitung

Weitere Informationen zur Nutzung Ihres Telefons erhalten Sie unter www.alcatel-mobile.com. Dort können Sie die vollständige Bedienungsanleitung herunterladen. Darüber hinaus finden Sie auf unserer Webseite die häufig gestellten Fragen (FAQ).



Dieses Produkt erfüllt die geltenden nationalen Grenzwerte von 2,0 W/kg. Die spezifischen SAR-Maximalwerte finden Sie auf Seite 24 dieser Bedienungsanleitung. Einhaltung der Grenzwerte für die www.sar-tick.com Hochfrequenzbelastung: Halten Sie mit dem Gerät 5 mm Abstand zum Körper ein oder verwenden Sie empfohlenes Zubehör wie beispielsweise eine Tasche, die am Gürtel befestigt werden kann. Das Produkt sendet möglicherweise auch, wenn Sie gerade nicht telefonieren.



SCHÜTZEN SIE IHR GEHÖR

Stellen Sie zum Schutz vor Gehörschädigungen die Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum hoch ein. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Gerät bei eingeschaltetem Lautsprecher nah an Ihr Ohr halten.

Deutsch - CJB1FM0ALACA

4.1 SMS/MMS erstellen

Sie können im Hauptmenii Nachrichten Neuer Chat oder auf der Drücken Sie zum Öffnen der Kontakte auf dem Startbildschirm die Widgetleiste das Symbol 🗐 auswählen, um eine SMS/MMS zu Taste 🔾 und wählen Sie im Menü das Symbol 🔁 aus. erstellen. Sie können eine Mitteilung eingeben, eine vordefinierte Beim Dual-SIM-Modell sehen Sie in diesem Menü alle Kontakte von Mitteilung unter **Maske einfügen** anpassen oder Ihre Mitteilung SIM1 und SIM2⁽¹⁾ durch Hinzufügen von Bildern, Tönen, Aufnahmen oder Videos bearbeiten. Das gilt allerdings nur für MMS. Wählen Sie beim 5.2 Kontakt hinzufügen Schreiben einer Mitteilung Optionen aus, um auf alle Mitteilungsoptionen zuzugreifen.

Bei einem Dual-SIM-Modell können Sie nach dem Eingeben der Mitteilung auswählen, ob sie an einen Empfänger aus dem SIM1oder SIM2-Verzeichnis gesendet werden soll (1). Ein oder mehrere Empfänger können aus der Kontaktliste hinzugefügt werden. Greifen Sie mithilfe der Taste auf Kontakte zu, um mehrere Empfänger aus den Kontakten hinzuzufügen.

4.2 MMS erstellen

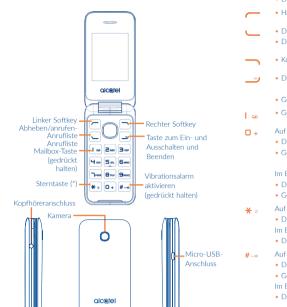
Eine SMS wird automatisch in eine MMS konvertiert, wenn Bilder, Videos, Audiodateien, Bildschirmpräsentationen oder Anhänge eingefügt werden.



(1) Nur für 2051D

Für eine SMS, die eine bestimmte Zeichenanzahl überschreitet (die Anzahl variiert je nach Sprache), Wenn Sie die Optionen aufrufen, können Sie **Details**, **Anruf**, werden mehrere SMS berechnet. Für eine MMS, die Mitteilung schreiben, Zu Kontakten hinzufügen, Zur Blacklist Fotos und/oder Töne enthält, wird möglicherweise hinzufügen, Löschen, Alles löschen, Anruf-Timer, GPRS-Zähler auch mehr als eine Mitteilung berechnet. Die Größe usw. auswählen. einer SMS wird durch Sonderzeichen (z. B. Akzente) erhöht, wodurch unter Umständen mehrere SMS an den Empfänger gesendet werden.

Telefon.....



Drücken: Auswahl bestätigen

Drücken: nach links/rechts/ohen/unten navigierer

- Hauntmenü aufrufen

 Drücken: Anruf entgegennehmen/tätigen Drücken: Anrufliste öffnen

Kontakte öffnen

 Drücken: Anruf beenden zum Startbildschirm zurückkehren · Gedrückt halten: ein-/ausschalten

Gedrückt halten: Mailbox aufrufen

 + Auf dem Standby-Bildschirm Drücken: O wählen

> • Gedrückt halten: O/+ und im Anrufmodus O/+/P/W eingeben

Im Bearbeitungsmodus Drücken: Symbolübersicht öffnen

 Gedrückt halten: 0 eingehen Auf dem Standby-Bildschirm

 Drücken: * eingeben Im Bearbeitungsmodus:

· Drücken: Eingabemethoden ändern

_ Auf dem Standhy-Rildschirm Drücken: # eingeben

> Gedrückt halten: Vibrationsalarm aktivieren Im Bearbeitungsmodus

• Drücken: - (Leerstelle einfügen)

Die drei Spiele Ninja Up, Sky Gift und Danger Dash sind auf dem oder Kontaktbild festzulegen oder per MMS oder über Bluetooth zu Telefon installiert. Weitere Informationen zu den Spielen finden Sie versenden. im Hilfebereich der Spiele.



Das Mobiltelefon ist mit einer Kamera zum Aufnehmen von Fotos und Videos ausgestattet, die Sie auf unterschiedliche Art verwender

unter "Dateiauswahlliste" speichern.

 direkt als MMS oder per Bluetooth senden zum Anpassen des Startbildschirms verwenden

als Kontaktbild für einen Kontakt in Kontakte auswählen

• per Datenkabel oder Speicherkarte auf den Computer übertragen

Media-Anwendungen ...

9.1 Musik

Wählen Sie zum Öffnen dieser Anwendung im Hauptmenü Musik aus. Sie können Musik auf dem Mobiltelefon und auf der Speicherkarte verwalten.

Diese Funktion ermöglicht das Wiedergeben von Audiodateien. Drücken Sie zum Starten oder Anhalten des Audio-Players oder drücken Sie 🗸 oder 🔪, um zur vorausgehenden oder nächsten Audiodatei zu wechseln. Drücken Sie auf der Benutzeroberfläche des Audio-Players O nach oben oder unten, um die Lautstärke anzunassen

Eine Bibliothek verweist auf die Bilder unter Bild auf dem Telefon oder der Speicherkarte, um diese auszuwählen, als Hintergrundbild

Die Symbole und Abbildungen in diesem Handbuch dienen nur

1.2 Symbole auf der Statusleiste(1

Rufumleitung aktiviert: Anrufe werden umgeleitet.

Speicherkartenscan abgeschlossen

GPRS-Verbindungsstatus (aktiv)

Kopfhörer angeschlossen

MMS empfangen

zu Informationszwecken.

Wecker oder Termin programmiert

Musik läuft

Ladezustand des Akkus

Netzempfangsstärke

2051X·

Diese Funktion ermöglicht das Wiedergeben von Videodateien. Drücken Sie Ozum Starten oder Anhalten des Video-Players und Speicherkarte einsetzen und entnehmen: drücken Sie nach oben oder unten, um die Lautstärke 2051X

Das Telefon ist mit einem Radio(1) mit RDS-Funktion(2) ausgestattet. • in einer Multimedia-Mitteilung (MMS) an ein Mobiltelefon Sie können die Anwendung als herkömmliches Radio mit gespeicherten Sendern oder mit parallel angezeigten Informationen verwenden, die auf dem Display zu sehen sind. Dies gilt nur, falls Sie Sender einstellen, die diesen Visual Radio-Dienst anbieten. Sie können Radio hören, während andere Anwendungen aktiv sind. Dafür muss der Kopfhörer eingesteckt sein, der dem Telefon als

> Antenne dient. Aufnahmegerät.

Mit der Funktion Aufnahmegerät können Sie Sprach- und Tonaufnahmen erstellen. Das Telefon unterstützt die Dateiformate AMR und WAV. Aufgezeichnete Dateien, die Sie anhalten, werden automatisch in der Liste der aufgezeichneten Dateien gespeichert.

Die Qualität des Radioempfangs hängt von der Übertragungsqualität des Senders im jeweiligen Gebiet ab. le nach Netzhetreiher und Markt

MMS wird gesende

Ungelesene SMS

Netzempfangsstärke

Neue Nachricht auf der Mailhoy

Karte oder im Telefonspeicher löschen.

Vibration ist aktiviert. Ausnahme: Wecker

Rufumleitung aktiviert: Anrufe werden umgeleitet.

GPRS-Verbindungsstatus (aktiviert)

(Blinkt) Mitteilungsliste ist voll: Das Telefon kann keine neuen Mitteilungen empfangen. Sie müssen in der

Mitteilungsliste mindestens eine Mitteilung auf der SIM-

Vibrationsalarm: kein Klingelton und kein Tonsignal, die

Lautlosmodus: kein Klingelton und kein Tonsignal, die

Vibration ist ebenfalls ausgeschaltet, Ausnahme: Wecker

Über die **Dateiauswahlliste** haben Sie Zugriff auf alle Audio- und Drücken Sie die Tasten unten, oben, links oder rechts sowie die Wenn Sie **Gewicht** auswählen, können Sie schnell den Unterschied In diesem Menü können Sie Klingeltöne für verschiedene Ereignisse Zur Eingabe eines Wortes im normalen Eingabemodus drücken

Videodateien, die auf dem Telefon oder der Speicherkarte OK-Taste, um +, - ×, ÷ und = auszuwählen. Drücken Sie die zwischen Kilogramm, Pfund und Kilogramm-Unze abrufen. Unter und Umgebungen individuell anpassen. gespeichert sind. Mit dieser Option können Sie verschiedene entsprechende Taste zum Löschen der Zahl. Elemente unter **Telefon** oder **Speicherkarte** aufrufen: Weckfunktion, Audio, Fotos, Andere, Video usw.



Setzen Sie die Speicherkarte mit dem Chip nach unten ein und schieben sie in den vorgesehenen Einschub. Überprüfen Sie, ob sie ordnungsgemäß eingesetzt ist. Drücken Sie zum Entnehmen leicht gegen die Karte und ziehen sie heraus.

Weckfunktion ...

Das Mobiltelefon verfügt über einen integrierten Wecker mit Schlummerfunktion

1.3.1 Widgetleiste Widgets sind Verknüpfungen für den schnellen Zugriff über den

Starthildschirm

Sie können die Widgetleiste unter Einstellungen\ Telefoneinstellungen\Widgetleiste anpassen.

1.3.2 Hintergrund ändern

1.3 Startbildschirm

Sie können ein Bild aus einem Ordner als Hintergrund festlegen, indem Sie in der Dateiauswahlliste die Optionen Optionen\Als Wallpaper einstellen auswählen oder das Bild unter Bild öffnen, r drücken und den Hintergrund dann mit Als Wallpaper einstellen bestätigen.

Im Hauptmenü können Sie einen Kalender mit Monatsansicht

aufrufen, in dem Sie wichtige Besprechungen, Veranstaltungen usw.

eintragen können. Tage mit eingegebenen Terminen werden

Rufen Sie im Hauptmenü Notizen auf, um eine Notiz im Textformat

6 Bluetooth.....

übertragen. Suchen Sie ein Gerät und übertragen oder empfangen

Sie Daten. Empfangene Daten werden automatisch im

entsprechenden Verzeichnis gespeichert.

Notizen.....

hervorgehoben.

2.1 Einrichten

Hintere Abdeckung abnehmen und aufsetzen



Akku einsetzen und entnehme





Fuß usw. umrechnen.

Offline-Seiten



Setzen Sie die SIM-Karte mit dem Chin nach unten ein und schieben Sie sie in den vorgesehenen Einschub. Überprüfen Sie, ob sie ordnungsgemäß eingesetzt ist. Um die Karte zu entnehmen, drücken Sie darauf und ziehen sie heraus.

Länge können Sie zwischen Kilometer, Meile, Meter-Yard, Meter-

Mit dieser Funktion können Sie sich zu einem geplanten Zeitpunkt

selbst anrufen. Dabei werden Anrufernummer und -name sowie der

Klingelton simuliert. So können Sie jederzeit höflich aus

unerwünschten Situationen entkommen. Drücken Sie zum

9 Anruffilter.....

Anrufern dieser Liste eine Verbindung hergestellt werden.

Abweisen dieses Anrufs die Taste ______.

Erste Schritte.....

Bei Dual-SIM-Modellen ist SIM1 für Mini-SIM-Karten 2.2 Telefon einschalten und SIM2 für Micro-SIM-Karten geeignet. (1) Bei Modellen mit nur einem SIM-Karteneinschub⁽²⁾ können nur Mini-SIM-Karten genutzt werden. Versuchen Sie 2.3 Telefon ausschalten nicht, andere SIM-Kartentypen (z. B. Micro und Nano) einzusetzen, da dies zu Schäden am Telefon führen könnte

Akku laden



Schließen Sie das Ladegerät am Telefon und an einer Steckdose an Wenn der Akku leer ist, kann es his zu 20 Minuten dauern, bevor

- Drücken Sie den Stecker nicht mit Gewalt in die Buchse.
- Der Akku muss korrekt eingesetzt sein, wenn Sie das Ladegerät
- Die Netzsteckdose sollte sich in der Nähe des Telefons befinden und einfach zugänglich sein. Verwenden Sie keine Verlängerungskabel. Wenn Sie das Telefon erstmals verwenden, sollten Sie den Akku
- vollständig aufladen (ca. 3 Stunden) ()
- Ladegerät aus der Steckdose ziehen

der Ladevorgang beginnt.

- Bluetooth deaktivieren
- Zeitspanne für Hintergrundbeleuchtung möglichst kurz festlegen



nicht mehr ändert.

(1) Nur für 2051D (2) 2051X

22 Einstellungen.

Wählen Sie im Hauptmenü das Menüsymbol 🔯 und die gewünschte Funktion aus, um das Telefon anzupassen Telefoneinstellungen, Anrufeinstellungen, Verbinden, Sicherheit, Einstellungen wiederherstellen (1), Grundeinstellungen SIM (2).

Der STK-Dienst entspricht dem Toolkit der SIM-Karte. Das Telefon unterstützt diesen Dienst. Die konkret vorhandenen Elemente hängen von der SIM-Karte und dem Netz ab. Das Menü für diesen Dienst wird automatisch im Telefonmenü angezeigt, wenn er vom Netzwerk und der SIM-Karte unterstützt wird.

her. Endnutzerdaten werden nicht gelöscht. Geben Sie das Standardpasswort 1234 ein, um die Wiederherstellung und den Neustart zu bestätigen. Nur für 2051D.



-Taste, wenn das Telefon Netzverbindung hat. Dies funktioniert auch ohne Eingabe des PIN-Codes.

3.1 Mailbox anrufen(1)

Drücken Sie bei einem eingehenden Anruf die Taste —, um das

Gespräch anzunehmen, und dann die Taste ____, um aufzulegen

Während eines Anrufs können Sie Ihre Kontakte, Anruflisten,

(1) Wenden Sie sich an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit dieses Dienstes zu überprüfen.

Sie die entsprechende Taste so off, bis der gewünschte Buchstabe wird das markierte Zeichen in den Text eingefügt.

erscheint Drücken Sie die Taste so oft his der gewünschte Buchstabe hervorgehoben wird. Wenn Sie die Taste Ioslassen,

WAP-Optionen aufrufen: URL eingeben, Lesezeichen, Verlauf,

Halten Sie die Taste gedrückt, bis sich das Telefon einschaltet.

Halten Sie die Taste ___ auf dem Startbildschirm gedrückt.

Anrufen.

Wählen Sie die gewünschte Rufnummer und drücken Sie zum Anrufen die Taste ___. Falsch eingegebene Ziffern können durch Drücken des rechten Softkeys gelöscht werden.

Drücken Sie zum Auflegen die Taste 🔑

Für einen Notruf wählen Sie die Notrufnummer und drücken die

Halten Sie zum Anrufen der Mailbox die 1 ⋅ -Taste gedrückt.

3.2 Anruf entgegennehmen

3.3 Verfügbare Funktionen beim Telefonieren

SMS usw. aufrufen, ohne dass der Anruf beendet wird. Der Akku ist vollständig geladen, wenn sich das Symbol

Ist die schwarze Liste aktiviert, werden die Anrufer dieser Liste Wenden Sie sich zuerst an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit automatisch gesperrt. Ist die weiße Liste aktiviert, kann nur zu dieses Dienstes zu überprüfen.

Stellen Sie die Standardwerte der Telefoneinstellungen wieder

Verringerung des Energieverbrauchs:

Sicherheit und Gebrauch...

Lesen Sie dieses Kanitel sorefältig bevor Sie das Telefon verwenden. Der Hersteller lehnt jegliche Haftung für Schäden ab. die möglicherweise durch unangemessene Verwendung oder Verwendung entgegen der hierin enthaltenen Anweisungen

• VERKEHRSSICHERHEIT:

Verwenden Sie das Telefon und den Konfhörer nicht während der Fahrt, um Musik oder Radio zu hören. Die Verwendung eines Kopfhörers kann gefährlich sein und ist in einigen Regionen sogar

Die Strahlung des eingeschalteten Telefons kann den Betrieb von elektronischen Systemen im Fahrzeug wie Antiblockiersystem (ABS) Airhag usw stören. Beachten Sie daher folgende Auflagen: Legen Sie Ihr Telefon nicht auf das Armaturenbrett oder in den Wirkungsbereich eines Airbags.

Erkundigen Sie sich beim Fahrzeughändler oder -hersteller, ob das Armaturenbrett ausreichend gegen Hochfrequenzstrahlung

abgeschirmt ist NUTZUNGSBEDINGUNGEN

Wir raten Ihnen, das Telefon von Zeit zu Zeit auszuschalten, um seine Leistung zu optimieren. Schalten Sie das Telefon aus, bevor Sie ein Flugzeug betreten.

Schalten Sie das Telefon in Krankenhäusern aus. Speziell für die Nutzung von Telefonen vorgesehene Rereiche stellen dahei eine Ausnahme dar. Wie auch andere elektrische Geräte können Mobiltelefone den Betrieb von elektrischen und elektronischen Funkgeräten stören

Schalten Sie das Telefon nicht in der Nähe von ausströmenden Schilder und Hinweise in Tanklagern, Tankstellen, Chemiewerken anderer Ladegeräte oder Akkus entstanden sind. sowie an allen anderen Orten, an denen Explosionsgefahr

Haftungsausschluss Je nach Softwareversion des Telefons oder spezifischen Betreiberdiensten ergeben sich unter Umständen gewisse Unterschiede zwischen der Beschreibung in der Bedienungsanleitung und der tatsächlichen Bedienung des

cm zu einem medizinischen Gerät (z.B. Herzschrittmacher, rgerät Insulinnumne usw.) eingehalten werden. Halten Sie heim fonieren das Telefon möglichst nicht an das Ohr, das sich auf der gleichen Seite wie das medizinische Gerät befindet. Nehmen Sie Anrufe entgegen, bevor Sie das Telefon ans Ohr halten

um eine Schädigung des Gehörs zu vermeiden. Halten Sie das Gerät nicht direkt ans Ohr, wenn Sie die Freisprecheinrichtung verwenden. da die erhöhte Lautstärke eine Schädigung des Gehörs zur Folge hahen kann Kinder müssen hei der Verwendung des Telefons und des Zuhehörs

z. B. beim Spielen mit dem Gerät, beaufsichtigt werden. Beachten Sie beim Austauschen der Abdeckung, dass das Telefon

möglicherweise Substanzen enthält, die eine allergische Reaktion

Gehen Sie stets sorgfältig mit dem Telefon um und bewahren Sie es an einem sauberen und staubfreien Ort auf. etzen Sie das Telefon keinen widrigen Wetter- oder

mgebungsbedingungen aus (Nässe, Luftfeuchtigkeit, Regen, dringen von Flüssigkeiten, Staub, Seeluft usw.). Die empfohlene Betriebstemperatur des Herstellers liegt zwischen -10 °C und

Rei mehr als 55 °C wird möglicherweise die Lesbarkeit des Displays beeinträchtigt. Dies ist jedoch nur vorübergehend und nicht

Notrufnummern sind möglicherweise nicht über alle Mobilfunknetze erreichbar, Verlassen Sie sich in Notfällen nie ausschließlich auf das

Versuchen Sie nicht, das Telefon zu öffnen, auseinanderzunehmen nder selhst zu reparierer Lassen Sie das Mobiltelefon nicht fallen. Werfen und verbiegen Sie

es nicht Remalen Sie es nicht

Verwenden Sie nur Akkus, Akkuladegeräte und Zubehörteile, die von TCL Communication Ltd. und seinen Geschäftspartnern npfohlen werden und mit Ihrem Telefonmodell kompatibel sind. TCL Communication Ltd. und seine Geschäftspartner schließen Gasen oder brennbaren Flüssigkeiten ein. Beachten Sie die jegliche Haftung bei Schäden aus, die durch die Verwendung Erstellen Sie Sicherungskopien oder halten Sie sämtliche wichtigen

Informationen, die auf Ihrem Telefon gespeichert sind, schriftlich

Telefongarantie.....

Unter die Telefongarantie fallen sämtliche Defekte und Störungen. die bei normaler Verwendung während des Garantiezeitraums von 24 Monaten (1) ab Kaufdatum (Originalrechnung) entstehen.

TCL Communication kann weder für solche Unterschiede noch Für Akkus (2) und Zubehörteile, die mit dem Telefon verkauft für mögliche Folgen haftbar gemacht werden. Die Haftung liegt wurden, besteht eine Garantie für sämtliche Defekte, die während der ersten sechs (6) Monate (1) ab Kaufdatum (Originalrechnung) entstehen

> Bei Telefondefekten, die eine normale Verwendung verhindern, muss der Händler unverzüglich informiert und ihm muss das Telefon mit dem Kaufbeleg vorgelegt werden.

> Falls der Defekt bestätigt wird, wird das Telefon oder ein Teil davon entweder ersetzt oder repariert. Auf das reparierte Telefon sowie auf reparierte Zubehörteile wird eine einmonatige (1) Garantie (1) für den gleichen Defekt gewährt. Die Reparatur oder der Austausch kann unter Verwendung instandgesetzter Komponenten mit gleichem Funktionsumfang erfolgen.

> Diese Garantie ist auf die Kosten für Material und Arbeit beschränkt. Die Garantie gilt nicht für Defekte am Telefon und/oder Zubehör.

> wenn folgende Ursachen vorliegen (ohne Einschränkung):

- 1) Nichteinhaltung der Anweisungen zur Verwendung oder Installation beziehungsweise der technischen Standards und Sicherheitsstandards, die in der Region gelten, in der das Telefon verwendet wird
- 2) Herstellung einer Verbindung mit Geräten, die nicht von TCL Communication Ltd. bereitgestellt oder empfohlen wurden

Der Garantiezeitraum kann ie nach Land variieren.

Die Nutzungsdauer wiederaufladbarer Telefonakkus hinsichtlich Gesprächszeit, Standbyzeit und Gesamtnutzungsdauer hängt von den Nutzungsbedingungen und der Netzkonfiguration ab Akkus werden als Verbrauchsteile angesehen. Laut Spezifikationen erreichen sie während der ersten sechs Monate nach dem Kauf und bei etwa 200 Ladevorgängen eine optimale Leistung.

Wenn das Telefon eingeschaltet ist, muss ein Mindestabstand von Bestimmte Personen erleiden unter Umständen epileptische Anfälle oder verlieren das Bewusstsein, wenn sie Eunktionen verwenden. hei denen die Anzeige des Telefons blinkt, oder Videosniele snielen. Diese Anfälle oder Ohnmachten treten möglicherweise selbst dann auf, wenn eine Person nie zuvor einen Anfall oder eine Ohnmacht erlitten hat. Falls Sie schon einmal Anfälle oder Ohnmachten erlitten. haben oder derartige Fälle in Ihrer Familie aufgetreten sind, wenden Sie sich an einen Arzt, bevor Sie Videospiele auf dem Telefon spielen oder Funktionen mit blinkender Anzeige auf dem Telefon Kinder müssen hei der Nutzung von Videosnielen oder anderen

Funktionen mit blinkender Anzeige von ihren Eltern beaufsichtigt werden. Bei Auftreten eines der folgenden Symptome darf das Gerät nicht weiter verwendet werden und es muss ein Arzt aufgesucht werden: Augen- oder Muskelzucken, Bewusstlosigkeit oder unwillkürliche Bewegungen, Beachten Sie folgende Vorsichtsmaßnahmen, um die Wahrscheinlichkeit solcher Symptome zu verringern

- Verwenden Sie bei Müdigkeit keine Funktionen, bei denen die Anzeige des Telefons blinkt
- Unterbrechen Sie die Nutzung des Telefons pro Stunde mindestens 15 Minuten
- Spielen Sie in einem ausreichend beleuchteten Raum Spielen Sie in der größtmöglichen Entfernung vom Bildschirm.
- Falls Ihre Hände, Handgelenke oder Arme während des Spielens ermüden oder schmerzen, unterbrechen Sie das Spiel und ruhen sich mehrere Stunden aus, bevor Sie erneut spielen. Falls Hände Handgelenke oder Arme weiterhin während des

Snielens oder nach dem Snielen schmerzen, hören Sie auf zu snielen und suchen Sie einen Arzt auf

Beim Spielen auf dem Telefon treten unter Umständen Beschwerden an Händen, Armen, Schultern, Nacken oder anderen Körperteilen auf. Befolgen Sie die Anweisungen, um eine Sehnenentzündung, ein Geschäftspartnern empfohlen wurden. Karpaltunnelsyndrom oder andere Probleme des Bewegungsapparats zu vermeiden.



SCHÜTZEN SIE IHR GEHÖR

Stellen Sie zum Schutz vor Gehörschädigungen die Lautstärke nicht über einen längeren Zeitraum hoch ein. Seien Sie vorsichtig, wenn Sie das Gerät bei eingeschaltetem Lautsprecher nah an Ihr Ohr halten.

21 3) Änderungen oder Reparaturen, die von Personen durchgeführt wurden, die nicht von TCL Communication Ltd., seinen

Geschäftspartnern oder Händlern autorisiert sind. 4) Änderungen, Anpassungen oder Modifizierungen der Software oder Hardware, die von nicht durch TCL Communication Ltd. autorisierten Personen ausgeführt wurden

5) Schlechtes Wetter, Blitzschlag, Feuer, Feuchtigkeit, Eindringen von Flüssigkeiten, Nahrungsmitteln oder Chemikalien, Herunterladen von Dateien, Unfälle, Hochspannung, Korrosion, Oxidierung

Das Telefon wird nicht repariert, wenn Etiketten oder Seriennummern (IMEI) entfernt oder geändert wurden.

Mit Ausnahme dieser begrenzten Garantie beziehungsweise der gesetzlichen Pflichtgarantie in Ihrem Land bestehen keine ausdrücklichen Garantien, weder schriftlich, mündlich noch implizit.

TCL Communication Ltd. oder einer seiner Geschäftspartner haftet keinesfalls für indirekte, zufällig entstandene Schäden oder Folgeschäden jedweder Art, einschließlich, aber nicht beschränkt auf, wirtschaftliche oder finanzielle Verluste oder Schäden, Datenverluste oder Verlust von Bildern, und zwar im größtmöglichen Umfang, in dem diese Schäden gesetzlich ausgeschlossen werden

Einige Länder/Staaten lassen den Ausschluss oder die Begrenzung indirekter zufällig entstandener Schäden oder Folgeschäden hzw. die Begrenzung der Dauer impliziter Garantien nicht zu, sodass die Nehmen Sie den Akku heraus, setzen ihn wieder ein und starter oben angegebenen Beschränkungen oder Ausschlüsse für Sie möglicherweise nicht gelten.

Problembehebung

gehracht werden müssen:

Behältern für Flektromüll

und die Komponenten können erneut verwendet werden.

Vor der Kontaktaufnahme mit der Kundenbetreuung ist es ratsam, die folgenden Prüfungen vorzunehme

Gemäß der Verordnung für den Luftverkehr werden die Akkus

unserer Produkte nicht aufgeladen. Der Akku muss zuerst

Vor der Entnahme des Akkus aus dem Telefon muss das Telefon

Beachten Sie bei der Verwendung des Akkus folgende Anweisungen

austreten oder Verbrennungen auftreten können.

verursachen Sie keinen Kurzschluss

Temperaturen über 60 °C auf

Versuchen Sie nicht, den Akku zu öffnen, da giftige Dämpfe

Durchbohren Sie den Akku nicht, zerlegen Sie ihn nicht und

Verbrennen Sie den verbrauchten Akku nicht und entsorgen ihn

Akkus müssen gemäß den vor Ort geltenden Umweltbestimmungen

entsorgt werden. Verwenden Sie den Akku nur für den Zweck, für

Kommunale Abfallentsorgungs

Sie werden anschließend wiederverwertet. Dadurch wird

verhindert, dass bestimmte Substanzen in die Umwelt gelangen,

Sammelbehälter in den Verkaufsstellen

Dieses Symbol auf dem Telefon, dem Akku und dem

Zubehör bedeutet, dass die Telefone nach Ende der

Nutzung zu einer der folgenden Sammelstellen

den er entwickelt wurde. Verwenden Sie keine beschädigten Akkus

oder Akkus, die nicht von TCL Communication Ltd. und/oder seinen

nicht im Hausmüll. Bewahren Sie ihn außerdem nicht bei

- Laden Sie den Akku vollständig ((), um den optimalen Betrieb zu ermöglichen.
- · Vermeiden Sie das Speichern großer Datenmengen auf dem Telefon, da dies die Leistung beeinträchtigen kann.
- · Sie können das Telefon zurücksetzen, indem Sie bei ausgeschaltetem Gerät die #-Taste und die Taste zum Ein- und Ausschalten gedrückt halten. ALLE Nutzerdaten auf dem Telefon (Kontakte, Mitteilungen und Dateien) gehen dauerhaft verloren. Wir raten Ihnen, die Telefondaten und das Profil vor der Formatierung vollständig zu sichern.

Mein Telefon schaltet sich nicht ein

- Prüfen Sie die Akkukontakte, entfernen den Akku, setzen diesen wieder ein und schalten dann das Telefon ein.
- Prüfen Sie die Akkuladeanzeige und laden das Gerät mindestens
- Funktioniert das Telefon immer noch nicht, setzen Sie es mithilfe der oben beschriebenen Prozedur zurück.

Mein Telefon reagiert seit einigen Minuten nicht mehr

• DATENSCHUTZ

aufgeladen werden

ausgeschaltet werden

- Starten Sie das Telefon neu, indem Sie die Taste _____ gedrückt
- das Telefon dann neu
- Funktioniert das Telefon immer noch nicht, setzen Sie es mithilfe der oben beschriebenen Prozedur zurück.

Mein Telefon schaltet sich selbst aus

- Stellen Sie sicher, dass die Ein/Aus-/Beenden-Taste nicht versehentlich gedrückt wird.
- Prüfen Sie die Akkuladeanzeige.
- Funktioniert das Telefon immer noch nicht, setzen Sie es mithilfe der oben beschriebenen Prozedur zurück.

Dienst" wird angezeigt

das Netz überlastet ist.

Nummer entspricht.

Verbindung herzustellen

Ungültige SIM-Karte

Mein Telefon wird nicht ordnungsgemäß geladen

Prüfen Sie die Netzabdeckung beim Betreiber.

Wählen Sie verfügbare Netze manuell aus.

Prüfen Sie heim Betreiber oh die SIM-Karte aktiv ist.

Mein Telefon kann keine Internetverhindung herstellen

Die SIM-Karte muss ordnungsgemäß eingesetzt sein.

• Der Dienst der SIM-Karte muss verfügbar sein.

Die Sammelstellen sind kostenlos.

In Ländern außerhalb der EU gilt:

gebracht werder

ENTSPRECHEND

LADEGERÄTE

FUNKWFITEN:

Alle Telefone mit diesem Zeichen müssen zu solchen Sammelsteller

Gegenstände mit diesem Symbol dürfen nicht im normalen Abfall

und Sammelstellen verfügt. Stattdessen müssen sie zu diesen

Sammelstellen gebracht werden, damit sie wiederverwertet werden

ACHTUNG: WIRD DER AKKU DURCH EINEN FALSCHEN TYP

ERSETZT RESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR ENTSORGEN SIE

VERWENDETE AKKUS DEN GENANNTEN ANWEISUNGEN

Über das Stromnetz versorgte Ladegeräte können in folgenden

Das Ladegerät für das Mobiltelefon entspricht der

icherheitsstandards für die Verwendung von IT- und Bürogeräten

Es entspricht zudem der Ökodesign-Richtlinie 2009/125/EG.

Aufgrund unterschiedlicher elektrischer Spezifikationen funktionier

ein in einer bestimmten Region erworbenes Ladegerät unter

Umständen in einer anderen Region nicht. Verwenden Sie

Für alle Mobiltelefonmodelle muss vor der Markteinführung ein

Nachweis über die Einhaltung internationaler Standards (ICNIRP)

hzw. der ELI-Richtlinie 1999/5/EG (R&TTE) erbracht werden. Der

Schutz von Gesundheit und Sicherheit des Nutzers und anderer

sonen ist eine grundlegende Voraussetzung dieser Standards

DIESES GERÄT ERFÜLLT DIE INTERNATIONALEN RICHTLINIEN

Dieses Mobilgerät sendet und empfängt Funkwellen. Bei der

Entwicklung wurde darauf geachtet, dass die durch internationale

Funkwellen (elektromagnetische Hochfrequenzfelder) nicht

überschritten werden. Die Richtlinien wurden von einer

unabhängigen wissenschaftlichen Organisation (ICNIRP) erarbeitet

und weisen eine großzügige Sicherheitsmarge auf, um die Sicherheit

aller Personen unabhängig von Alter und Gesundheitszustand zu

tichtlinien empfohlenen Grenzwerte für die Belastung durch

HINSICHTLICH DER BELASTUNG DURCH FUNKWELLEN.

operaturhereich verwendet werden: 0 °C his 40 °C

Ladegeräte ausschließlich gemäß ihrer Bestimmung.

entsorgt werden, wenn Ihre Region über entsprechende Recycling-

- Verwenden Sie nur einen alcatel-Akku und das mitgelieferte
- Die Akkukontakte müssen gereinigt werden wenn sie verschmutzt sind
- Der Akku muss eingesetzt sein, bevor Sie das Ladegerät

Mein Telefon kann keine Netzverbindung herstellen oder "Kein

· Versuchen Sie an einem anderen Standort, eine Verbindung

Der Internetzugangsdienst der SIM-Karte muss verfügbar sein.

· Versuchen Sie, an einem anderen Standort oder später eine

Der Chip auf der SIM-Karte darf nicht beschädigt oder verkratzt

Prüfen Sie die Internetverhindungseinstellungen des Telefons.

Sie müssen sich an einem Ort mit Netzahdeckung befinden.

- Der Akku darf nicht vollständig entladen werden. Falls der Akku längere Zeit leer ist dauert es etwa 20 Minuten his das
- Akkuladesymbol auf dem Display angezeigt wird. Der Ladevorgang muss unter normalen Bedingungen (0 °C bis
- Prüfen Sie im Ausland, ob die Eingangsspannung kompatibel ist.

Fingehende Anrufe können nicht empfangen werden

- Netz verbunden ist. Prüfen Sie die Auslastung und Verfügbarkeit Prüfen Sie den Vertragsstatus beim Betreiber (Guthaben, SIM-
- Karte gesperrt usw.).
- Stellen Sie zu einem späteren Zeitpunkt eine Verbindung her, falls

 - Überprüfen Sie, ob Ihr Vertrag diesen Dienst umfasst.

Der Anrufer hat Name oder Nummer verborgen.

- Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte nicht beschädigt ist.
- Stellen Sie sicher, dass die SIM-Karte ordnungsgemäß eingesetzt

Die Tonqualität der Anrufe ist schlecht

Stellen Sie sicher, dass Mikrofon, Anschluss und Lautsprecher des Telefons sauber sind.

In den Richtlinien zur Belastung durch Funkwellen wird die Das Telefon verfügt über eine integrierte Antenne. Für einen Sie können Ihre persönlichen Daten jederzeit aufrufen, überprüfen optimalen Empfang darf die Antenne nicht berührt oder beschädigt

Bei der Durchführung der SAR-Tests werden die Da Mobiltelefone über zahlreiche Funktionen verfügen, können sie Standardbetriebspositionen des Geräts verwendet, das dabei auch in anderen Positionen als an Ihrem Ohr verwendet werden. auf der höchstzugelassenen Leistungsstufe auf allen getesteten. Das Gerät erfüllt die Richtlinien auch wenn es mit einem Konfhörer oder USB-Datenkabel verwendet wird. Falls Sie ein anderes Zubehörteil verwenden, stellen Sie sicher, dass das verwendete Produkt kein Metall enthält und das Telefon mindestens im Abstand von 5 mm vom Körner verwendet wird.

Durch die Verwendung des Geräts werden möglicherweise gewisse

utzen, richten Sie Sicherheitseinstellungen für das Netzwerk ein

Diese Vorkehrungen verhindern nicht autorisierte Zugriffe auf

nr Gerät. Persönliche Informationen können an verschiedener

Stellen auf dem Gerät gespeichert werden: auf der SIM-Karte, auf

einer Speicherkarte oder im integrierten Speicher, Löschen Sie

alle nersönlichen Informationen, bevor Sie das Produkt recyceln.

ırückgeben oder an eine andere Person weitergeben. Wählen

ie Anwendungen und Aktualisierungen mit Bedacht aus und

installieren Sie nur aus sicheren Quellen Anwendungen und

Aktualisierungen, Finige Anwendungen können die Leistung des

Produkts beeinträchtigen und/oder sie haben Zugriff auf private

Informationen wie Kontodetails, Anrufdaten, Standortdetails und

Alle Daten, die Sie mit TCL Communication Ltd. geteilt haben, werden

entsprechend der geltenden Datenschutzgesetze gespeichert. Für

diese Zwecke implementiert und unterhält TCL Communication

Ltd. geeignete technische und organisatorische Maßnahmen, um

alle nersönlichen Daten zu schützen, beispielsweise gegen eine

unbefugte oder ungesetzliche Verarbeitung der Daten und gegen

unbeabsichtigte Verluste oder Schäden an Ihren persönlichen

Daten. Diese Maßnahmen bieten einen Sicherheitsumfang, der im

Ich kann die in der Bedienungsanleitung beschriebenen

Prüfen Sie beim Betreiber, ob Ihr Vertrag diesen Dienst umfasst.

Stellen Sie bei Auslandsanrufen sicher, dass Sie die Landesvorwahl

Stellen Sie sicher, dass der Kontaktspeicher der SIM-Karte nicht

Anrufer können keine Nachrichten auf meiner Mailbox

Wenden Sie sich an Ihren Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit

Die Mailboxnummer des Betreibers muss ordnungsgemäß unter

Prüfen Sie die Verfügbarkeit des Telefonspeichers. Dieser könnte

Wenden Sie sich an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit des

Dienstes zu prüfen. Überprüfen Sie zudem die MMS-Parameter.

Das Servercenter ist möglicherweise überlastet. Versuchen Sie es

· Sie haben zu viele Kurzmitteilungen auf der SIM-Karte

gespeichert. Löschen Sie einige Mitteilungen oder legen sie im

Prüfen Sie die Nummer des Servercenters oder Ihr MMS-Profil

voll ist. Löschen Sie einige Dateien von der SIM-Karte oder

Hinhlick auf folgende Asnekte angemessen ist:

(i) die verfügbaren technischen Möglichkeiten.

Funktionen nicht verwenden

erforderlich ist

heim Betreiher

später noch einmal.

Telefonspeicher ab.

(ii) die Kosten für die Implementierung der Maßnahmen,

(iv) die Sensibilität der verarbeiteten persönlichen Daten.

Prüfen Sie, ob die Nummer korrekt eingegeben wurde.

Ich kann meinen Kontakten keinen Kontakt hinzufügen

Mitteilungen\Mailbox-Nummer eingetragen sein.

Auf dem Standby-Bildschirm blinkt das P-Symbol.

Versuchen Sie es später, falls das Netz überlastet ist.

speichern sie in den Telefonkontakter

Ich kann meine Mailbox nicht aufrufen

Ich kann keine MMS senden und empfangen

(iii) die Risiken bei der Verarbeitung persönlicher Daten und

den Testbedingungen			persönliche Daten mit dem Hauptgerät geteilt. Es liegt in Ihr
R (beim Telefonieren am Ohr)	GSM 900	0.249 W/kg	die mit Ihrem Gerät verbunden sind. Stellen Sie mit Produk
R (beim Tragen am Körper)	GSM 900	0.583 W/kg	
			mit WLAN-Funktionen nur Verbindungen zu vertrauenswürdig

Die tatsächlichen SAR-Werte bei der Verwendung des Geräts liegen üblicherweise deutlich unter den hier angegebenen Werten. Aus Effizienzeründen sowie zur Verringerung von Interferenzen im Netzwerk wird die Betriebsleistung des Mobilgeräts automatisch verringert, wenn für einen Anruf nicht die maximale Leistung benötigt wird. Je niedriger die Ausgangsleistung des Geräts, desto niedriger der SAR-Wert. SAR-Tests bei am Körner getragenem Gerät wurden mit einem

Maßeinheit SAR (spezifische Absorptionsrate) verwendet. Der SAR-

Frequenzbändern sendet. Für dieses Gerät gelten gemäß ICNIRP-

Angaben zum maximalen SAR-Wert für dieses Modell und zu

Grenzwert für Mohilgeräte heträgt 2.0 W/kg

Richtlinie folgende Höchstwerte

2051X/2051D

SAR

Abstand von 5 mm ausgeführt. Zur Einhaltung der Grenzwerte für die Belastung durch Funkwellen beim Betrieb des Geräts am Körper muss sich das Gerät mindestens in diesem Abstand zum Körper befinden. Stellen Sie bei Verwendung von Zubehör, das nicht explizit empfohlen wurde, sicher, dass das verwendete Produkt kein Metall enthält und der angegebene Mindestabstand zwischen. Telefon und Körner eingehalten wird ationen wie die Weltgesundheitsorganisation und die

amerikanische Food and Drug Administration schlagen vor, zum Verringern der Strahlungsbelastung Freisprecheinrichtungen zu verwenden, wodurch sich das Telefon bei der Nutzung in angemessener Entfernung zu Kopf und Körper befindet. Sie können auch einfach die Verwendung des Telefons einschränken. Weitere Informationen finden Sie auf www.alcatel-mobile.com.

Auf der Webseite http://www.who.int/peh-emf stehen weitere Informationen zu elektromagnetischen Feldern und ihrem Einfluss auf die Gesundheit zur Verfügung

Keine abgehenden Anrufe möglich

- Prüfen Sie, ob Sie eine gültige Nummer gewählt haben, und drücken Sie die Taste 🚤
- Prüfen Sie bei internationalen Anrufen die Landes- und Stellen Sie sicher dass für diese Funktion kein alcatel-Zubehör Ortsvorwahl • Das Telefon muss mit einem verfügbaren Netz verbunden sein
- Wenn ich in meinen Kontakten eine Nummer auswähle, kann die und das Netz darf nicht überlastet sein Nummer nicht gewählt werden • Prüfen Sie den Vertragsstatus beim Betreiber (Guthaben, SIM-
- Karte gesnerrt usw) Stellen Sie sicher, dass Sie abgehende Anrufe nicht gesperrt
- · Das Telefon darf sich nicht im Flugmodus befinden.

- Stellen Sie sicher, dass das Telefon eingeschaltet und mit einem
- Stellen Sie sicher, dass eingehende Anrufe nicht weitergeleitet
- Stellen Sie sicher, dass Sie bestimmte Anrufe nicht gesperrt
- · Das Telefon darf sich nicht im Flugmodus befinden.

Prüfen Sie, ob die IMEI-Nummer (* # 0 6 # berühren) der auf der Name oder Nummer des Anrufers erscheint nicht, wenn ein Anruf Garantiekarte oder auf der Verpackung aufgedruckten IMEIempfangen wird

- Ich kann meine Kontakte nicht finden
- Importieren Sie alle auf der SIM-Karte gespeicherten Kontakte auf das Telefon.

Sie k\u00f6nnen w\u00e4hrend eines Telefonats die Lautst\u00e4rke annassen.

indem Sie die Navigationstaste (oben oder unten) drücken. Prüfen Sie die Signalstärke des Netzes 4.

autorisierten Geräten oder Drittanbietergeräten zu teilen. Ihrem Gerät verbunden sind. Stellen Sie mit Produkten WLAN-Netzwerken her. Wenn Sie Ihr Gerät ggf. als Hotspot

Die Bluetooth-Wortmarke und -Logos Benutzerhandbuchs in englischer Sprache und ggf. auch in sind Eigentum der Bluetooth SIG, Inc., und jegliche Verwendung der Marken durch TCL Communication Ltd. und seine Geschäftspartner ist lizenziert. Andere Marken und Markennamen

alcatel 2051. Bluetooth-**Deklarations-ID B020196**

Wir weisen hiermit darauf hin, dass die Garantie des Endnutzers hinsichtlich Schutzrechtsverletzungen ausschließlich auf die FU beschränkt ist. Wenn das Produkt exportiert, in ein Land

außerhalb der EU eingeführt oder vom Endkunden oder Endnutzer außerhalb der EU genutzt wird, verfallen die Garantie sowie iegliche Schadenersatzveroflichtungen des Herstellers und seiner Zulieferer hinsichtlich des Produkts, einschließlich aller Schäden bezüglich der Schutzrechtsverletzungen.

• Wenden Sie sich an den Netzbetreiber, um die Super-PIN zu

Stellen Sie sicher, dass auf dem Telefon ausreichend Speicherplatz

Wählen Sie die Speicherkarte als Speicherort für heruntergeladene

Das Telefon kann von anderen per Bluetooth nicht erkannt werden

Stellen Sie sicher, dass Bluetooth aktiviert und Ihr Telefon für

· Stellen Sie sicher, dass sich beide Geräte innerhalb der Bluetooth-

Halten Sie die vollständige Ladezeit ein (mindestens 3 Stunden).

· Nach einem unvollständigen Ladevorgang stimmt die

· Deaktivieren Sie Bluetooth, wenn es nicht verwendet wird.

Akkuladeanzeige möglicherweise nicht genau. Warten Sie nach

dem Entfernen des Ladegeräts mindestens 20 Minuten, um eine

und bearbeiten, indem Sie sich in Ihrem Nutzerkonto anmelden, Ih itzerprofil aufrufen oder sich direkt mit uns in Verhindung setzen Falls Sie möchten, dass wir Ihre persönlichen Daten bearbeiten oder löschen, benötigen wir möglicherweise einen Identitätsnachweis. bevor wir Ihrer Anfrage nachkommen können.

LICENCES

SIM-Karte durch PIN gesperrt

zum Herunterladen frei ist.

Ich kann keine neuen Dateien herunterladen

· Prüfen Sie den Vertragsstatus beim Betreiber.

erhalten.

Dateien aus

andere sichthar ist

Reichweite befinden.

genaue Anzeige zu erhalten.

Passen Sie die Bildschirmhelligkeit an

So hält der Akku länger

Das microSD-Logo ist eine Marke.



sind Figentum ihrer ieweiligen Besitzer.

anderen Sprachen zur Verfügung: www.alcatel-mobile.com Das Mobiltelefon ist ein Funkempfänger und -sender, da in GSMQuadband mit 850/900/1800/1900 MHz eingesetzt

Dieses Gerät erfüllt die grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG. Die vollständige Konformitätserklärung für das Telefon finden Sie

Diebstahlschutz (1)

Allgemeine Informationen...

Hotline: Die Nummer der Hotline finden Sie in der Broschüre

TCL Communication Services oder auf unserer Webseite.

Adresse: Flat/RM 1910-12A, Block 3, China HongKong City,

Auf unserer Webseite finden Sie häufig gestellte Fragen (FAQ).

Auf unserer Webseite steht eine elektronische Version dieses

Webseite: www.alcatel-mobile.com

Hersteller: TCL Communication Ltd.

33 Canton Road, Tsimshatsui, Kowloon,

Sie können sich auch per E-Mail an uns wenden

auf unserer Webseite www.alcatel-mobile.com.

Wenden Sie sich an den Netzbetreiber, um die Verfügbarkeit dieses Dienstes zu überprüfen.

© Copyright 2016 TCL Communication Ltd. Alle Rechte vorbehalten

TCL Communication Ltd. behält sich das Recht vor, Material oder technische Daten ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

alcatel ist eine Marke von Alcatel-Lucent und wird unter der Lizenz von TCL Communication Ltd. verwendet.